

قانون رقم (٣١) لسنة ٢٠٠٦ بإعتماد الميزانية العامة للدولة للسنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨

نحن حمد بن عيسى آل خليفة
بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى المرسوم بقانون رقم (٣٩) لسنة ٢٠٠٢ بشأن الميزانية العامة ،
وعلى المرسوم بقانون رقم (١٥) لسنة ١٩٧٧ بإصدار سندات التتمية ، والقوانين المعدلة له ،
أقر مجلس الشورى ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

المادة الأولى

تُقدر إيرادات الدولة في ميزانية السنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ بمبلغ ٣٣٤٨٥٠٠٠٠ دينار (ثلاثة مليارات وثلاثمائة وثمانية وأربعين مليوناً وخمسمائة ألف دينار) ، يكون نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ١٦٦٠٠٠٠٠٠ دينار (مليار وستمائة وستين مليوناً وستمائة ألف دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ١٦٨٧٩٠٠٠٠٠ دينار (مليار وستمائة وسبعة وثمانين مليوناً وتسعمائة ألف دينار) ، وفقاً للجدولين رقمي (١) و (٢) المرفقين لهذا القانون .

المادة الثانية

تُقدر المصروفات الإجمالية للدولة في ميزانية السنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ بمبلغ ٣٧٢٦٥٠٠٠٠ دينار (ثلاثة مليارات وسبعمائة وستة وعشرين مليوناً وخمسمائة ألف دينار) ، يكون نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ١٨٥٤٦٠٠٠٠٠ دينار (مليار وثمانمائة وأربعة وخمسين مليوناً وستمائة ألف دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ١٨٧١٩٠٠٠٠٠ دينار (مليار وثمانمائة وواحد وسبعين مليوناً وتسعمائة ألف دينار) ، وفقاً للجدول رقم (١) المرافق لهذا القانون .

المادة الثالثة

تُقدر المصروفات المتكررة للدولة في ميزانية السنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ بمبلغ ٢٧٠٦٥٠٠٠٠ دينار (مليارين وسبعمائة وستة ملايين وخمسمائة ألف دينار) ، يكون نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ١٣٢٤٦٠٠٠٠٠ دينار (مليار وثلاثمائة وأربعة وعشرين مليوناً وستمائة ألف دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ١٣٨١٩٠٠٠٠٠ دينار (مليار وثلاثمائة وواحد وثمانين مليوناً وتسعمائة ألف دينار) ، وفقاً للجدولين رقمي (١) و (٢) المرفقين لهذا القانون .

المادة الرابعة

تُقدر مصروفات المشاريع للدولة في ميزانية السنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ بمبلغ ١٠٢٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار (مليار وعشرين مليون دينار) ، يكون نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ٥٣٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار (خمسمائة وثلاثين مليون دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ٤٩٠.٠٠٠.٠٠٠ دينار (أربعمائة وتسعين مليون دينار) ، وفقاً للجدولين رقمي (١) و (٤) المرفقين لهذا القانون .

المادة الخامسة

يُقدر العجز في ميزانية الدولة للسنتين الماليتين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨ بمبلغ ٣٧٨.٠٠٠.٠٠٠ دينار (ثلاثمائة وثمانية وسبعين مليون دينار) ، يكون نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ١٩٤.٠٠٠.٠٠٠ دينار (مائة وأربعة وتسعين مليون دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ١٨٤.٠٠٠.٠٠٠ دينار (مائة وأربعة وثمانين مليون دينار) ، وفقاً للجدول رقم (١) المرافق لهذا القانون، على أن يغطي العجز بالاقتراض من المؤسسات المالية والصناديق العربية والإسلامية .

المادة السادسة

تُستوفى جميع الإيرادات الواردة في الجدول رقم (٢) المرافق لهذا القانون طبقاً للأنظمة المالية ، وتدفع جميعها للحساب العمومي .

المادة السابعة

تصرف النفقات الواردة في الجدولين رقمي (٢) و (٤) المرفقين لهذا القانون وفق تقسيمات الميزانية والتعليمات الخاصة بها ، ولا يجوز استعمال الاعتماد في غير ما خصص له أو إصدار أمر بالصرف بما يجاوز الاعتماد المقرر ، أو الارتباط بأي مصروف ليس له اعتماد في الميزانية .

المادة الثامنة

يُخول وزير المالية ، أثناء تنفيذ الميزانية بتوزيع مبلغ ١١٢.٨٧٠.٠٠٠ دينار (مائة واثنى عشر مليوناً وثمانمائة وسبعين ألف دينار) المرصود ضمن حساب تقديرات أخرى للوزارات والجهات الحكومية بميزانية المصروفات المتكررة للسنتين الماليتين المذكورتين ، يكون

نصيب السنة المالية ٢٠٠٧ مبلغ ٦١٦٠٠٠٠٠ دينار (واحد وستين مليوناً وستمائة ألف دينار) ، ونصيب السنة المالية ٢٠٠٨ مبلغ ٥١٢٧٠٠٠٠ دينار (واحد وخمسين مليوناً ومائتين وسبعين ألف دينار) ، وذلك على الوزارات والجهات الحكومية ، وعلى الوزير إبلاغ مجلس الوزراء ومجلس النواب ومجلس الشورى بتوزيعات هذه المبالغ ، وإجراء التعديلات اللازمة على أرقام الميزانية المتكررة وفقاً لذلك .

المادة التاسعة

يصدر وزير المالية التعليمات اللازمة لتنفيذ هذه الميزانية في حدود القواعد المنصوص عليها في هذا القانون .

المادة العاشرة

على الوزراء - كل فيما يخصه - تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به اعتباراً من أول يناير ٢٠٠٧ ، ويُنشر في الجريدة الرسمية .

ملك مملكة البحرين

حمد بن عيسى آل خليفة

صدر في قصر الرفاع :

بتاريخ: ٢٤ جمادى الآخرة ١٤٢٧هـ

الموافق: ٢٠ يوليو ٢٠٠٦م

جدول (1) Table

إجمالي الإيرادات والمصروفات العامة للسنتين الماليتين 2007 و 2008

Total State Revenue & Expenditure for the Fiscal Years 2007 & 2008

Revenue	BD	دينار	الإيرادات	
Description	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget	البيان	رقم الباب Chapter Code
Oil	1,241,000,000	1,235,000,000	نفطية	1
Non Oil	409,300,000	388,000,000	غير نفطية	2-3-4-6-7
Grants	37,600,000	37,600,000	إعانات	5
Total Revenue	1,687,900,000	1,660,600,000	مجموع إيرادات الدولة	

Expenditure	BD	دينار	المصروفات	
Description	2008 Budget اعتماد	2007 Budget اعتماد	البيان	رقم الباب Chapter Code
Total Recurrent Expenditure	1,381,900,000	1,324,600,000	المصروفات المتكررة	1-7
Projects	490,000,000	530,000,000	مصروفات المشاريع	8
Total Expenditure	1,871,900,000	1,854,600,000	مجموع مصروفات الدولة	

Surplus / (Deficit)	(184,000,000)	(194,000,000)	الوفر / (العجز)	
-----------------------	---------------	---------------	-------------------	--

جدول (2) Table Contd.

الإيرادات العامة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Revenue by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Public Administration Sector	55,437,000	51,144,000	قطاع الإدارة العام	
Ministry of Interior	42,695,000	39,532,000	وزارة الداخلية	13
Ministry of State for Cabinet Affairs (Legal Affairs)	49,000	45,000	وزارة الدولة لشئون مجلس الوزراء (دائرة الشئون القانونية)	15
Ministry of Foreign Affairs	1,570,000	1,454,000	وزارة الخارجية	16
Ministry of Justice	5,643,000	5,039,000	وزارة العدل	18
Central Informatics Organization	467,000	432,000	الجهاز المركزي للمعلومات	73
Ministry of Islamic Affairs	13,000	12,000	وزارة الشئون الإسلامية	77
Survey & Land Registration Bureau	5,000,000	4,630,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري	78
Social Services Sector	37,100,000	34,817,000	قطاع الخدمات الاجتماعية	
Ministry of Information	7,300,000	6,677,000	وزارة الاعلام	20
Ministry of Education	145,000	253,000	وزارة التربية والتعليم	21
Ministry of Health	8,035,000	7,868,000	وزارة الصحة	22
Ministry of Labour	21,614,000	20,013,000	وزارة العمل	24
Ministry of Social Development	6,000	6,000	وزارة التنمية الاجتماعية	29
Economic Services Sector	1,386,948,000	1,377,913,000	قطاع الخدمات الاقتصادية	
Ministry of Industry & Commerce	5,098,000	4,743,000	وزارة الصناعة والتجارة	34 و 56
National Oil & Gas Authority	1,245,106,000	1,238,875,000	الهيئة الوطنية للنفط والغاز	51
Ministry of Finance	136,287,000	133,872,000	وزارة المالية	81
Central Stores Directorate	457,000	423,000	إدارة المخازن المركزية	82

تابع جدول (2) Table Contd.

الإيرادات العامة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Revenue by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Infrastructure Sector	207,901,000	196,230,000	قطاع البنية الأساسية	
Ministry of Works & Housing	217,000	217,000	وزارة الأشغال والإسكان	46
Ministry of Electricity & Water	87,048,000	84,207,000	وزارة الكهرباء والماء	47
Ministry of Transportation	6,686,000	6,190,000	وزارة المواصلات	48
Civil Aviation Affairs	19,674,000	18,323,000	شئون الطيران المدني	52
Customs, Ports & Free Zones Affairs	94,276,000	87,293,000	شئون الجمارك والموانئ والمناطق الحرة	83
Miscellaneous Budget	514,000	496,000	الميزانيات المتنوعة	
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Agriculture Affairs)	300,000	298,000	وزارة شئون البلديات والزراعة (شئون الزراعة)	23
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Municipalities Affairs)	2,000	2,000	وزارة شئون البلديات والزراعة (شئون البلديات)	25
Public Commission For the Protection of Marine Resources, Environment & Wildlife	212,000	196,000	الهيئة العامة لحماية الثروة البحرية والبيئة والحياة الفطرية	41
Total	1,687,900,000	1,660,600,000	المجموع	

جدول (3) Table Contd.

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين المائيتين 2007 و 2008
Recurrent Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Public Administration Sector	451,329,000	438,288,000	قطاع الإدارة العامة	
Prime Minister's Court	11,400,000	11,302,000	ديوان سمو رئيس الوزراء	11
Prime Minister's Advisor for Legal Affairs	412,000	402,000	مكتب مستشار سمو رئيس الوزراء للشئون القانونية	30
Prime Minister's Advisor for Economic Affairs	324,000	318,000	مكتب مستشار سمو رئيس الوزراء للشئون الاقتصادية	31
Prime Minister's Advisor for Cultural Affairs	339,000	335,000	مكتب مستشار سمو رئيس الوزراء للشئون الثقافية	32
Prime Minister's Advisor	223,000	208,000	مكتب مستشار سمو رئيس الوزراء	33
Prime Minister's Advisor for Security Affairs	304,000	296,000	مكتب مستشار سمو رئيس الوزراء للشئون الأمنية	35
Deputy Prime Minister For Ministerial Committees Affairs	1,047,000	1,023,000	نائب سمو رئيس الوزراء لشئون اللجان الوزارية	44
Ministry of Defence	210,590,000	205,210,000	وزارة الدفاع	12
National Guard	16,679,000	15,824,000	الحرس الوطني	50
Ministry of Interior	148,262,000	142,629,000	وزارة الداخلية	13
National Security Agency	12,250,000	12,250,000	جهاز الأمن الوطني	14
Ministry of State for Cabinet Affairs (Legal Affairs)	1,196,000	1,165,000	وزارة الدولة لشئون مجلس الوزراء (دائرة الشئون القانونية)	15
Ministry of Foreign Affairs	17,058,000	16,752,000	وزارة الخارجية	16
Ministry of Justice	14,673,000	14,361,000	وزارة العدل	18
Ministry of State for Cabinet Affairs	1,348,000	1,322,000	وزارة الدولة لشئون مجلس الوزراء	71
Civil Service Bureau	4,018,000	3,925,000	ديوان الخدمة المدنية	72
Central Informatics Organization	4,719,000	4,636,000	الجهاز المركزي للمعلومات	73
Ministry of Islamic Affairs	2,112,000	2,074,000	وزارة الشئون الإسلامية	77
Survey & Land Registration Bureau	4,375,000	4,256,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري	78

تابع جدول (3) Table Contd.

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Recurrent Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		Ministry Code
Social Services Sector	347,895,000	332,418,000	قطاع الخدمات الاجتماعية	
Ministry of Information	9,323,000	9,184,000	وزارة الاعلام	20
Ministry of Education	171,707,000	166,878,000	وزارة التربية والتعليم	21
Ministry of Health	132,830,000	122,966,000	وزارة الصحة	22
Ministry of Labour	4,758,000	4,322,000	وزارة العمل	24
Ministry of Social Development	17,993,000	17,861,000	وزارة التنمية الاجتماعية	29
General Organization for Youth & Sports	11,284,000	11,207,000	المؤسسة العامة للشباب والرياضة	26
Economic Services Sector	19,553,000	19,142,000	قطاع الخدمات الاقتصادية	
Ministry of Industry & Commerce	8,153,000	7,981,000	وزارة الصناعة والتجارة	34
National Oil & Gas Authority	2,400,000	2,362,000	الهيئة الوطنية للنفط والغاز	51
Ministry of Finance	6,946,000	6,797,000	وزارة المالية	81
Central Stores Directorate	2,054,000	2,002,000	إدارة المخازن المركزية	82
Infrastructure Sector	251,041,000	231,627,000	قطاع البنية الأساسية	
Ministry of Works & Housing	22,490,000	21,971,000	وزارة الأشغال والإسكان	46
Ministry of Electricity & Water	186,728,000	168,678,000	وزارة الكهرباء والماء	47
Ministry of Transportation	6,351,000	6,218,000	وزارة المواصلات	48
Civil Aviation Affairs	15,366,000	15,115,000	شئون الطيران المدني	52
Customs, Ports & Free Zones Affairs	20,106,000	19,645,000	شئون الجمارك والموانئ والمناطق الحرة	83
Miscellaneous Budget	21,398,000	21,050,000	الميزانيات المتنوعة	
Supreme Council for Oil	170,000	167,000	المجلس الأعلى للنفط	19
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Agriculture Affairs)	5,729,000	5,571,000	وزارة شئون البلديات والزراعة (شئون الزراعة)	23

Table Contd. (3) تابع جدول

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
 Recurrent Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Municipalities Affairs)	1,650,000	1,614,000	وزارة شئون البلديات والزراعة (شئون البلديات)	25
Equestrian & Horse Racing Club	1,176,000	1,160,000	نادي الفروسية وسباق الخيل	28
Public Commission For the Protection of Marine Resources, Environment & Wildlife	3,514,000	3,440,000	الهيئة العامة لحماية الثروة البحرية والبيئة والحياة الفطرية	41
Mohd Bin Khalifa Al Khalifa Cardiac Center	7,644,000	7,644,000	مركز محمد بن خليفة آل خليفة التخصصي للقلب	43
Ministry of State for Shura Council & Representatives Council Affairs	850,000	800,000	وزارة الدولة لشئون مجلسي الشورى والنواب	54
Tenders Board	665,000	654,000	مجلس المناقصات	59
Transfer Budget	290,684,000	282,075,000	الميزانيات التحويلية	
Municipality Councils	612,000	612,000	المجالس البلدية	6014
Constitutional Court	1,620,000	1,620,000	المحكمة الدستورية	6015
Radio & TV Corporation	11,416,000	11,416,000	هيئة الإذاعة والتلفزيون	6020
Bahrain Center for Research & Study	1,131,000	1,131,000	مركز البحرين للدراسات والبحوث	6024
Sunni Awqaf	2,465,000	2,465,000	الأوقاف السنية	6027
Ja'afari Awqaf	2,465,000	2,465,000	الأوقاف الجعفرية	6028
Bahrain University	37,870,000	35,740,000	جامعة البحرين	6030
Subsidies	12,500,000	11,500,000	إعانة الفلاحة	6034
Bait al-Qura'an	76,000	76,000	بيت القرآن	6035
Shura Council	5,962,000	5,616,000	مجلس الشورى	6037
Districts	3,942,000	3,742,000	المحافظات	6039
High Council for Islamic Affairs	1,440,000	1,440,000	المجلس الأعلى للشئون الإسلامية	6041
National Audit Court	2,680,000	2,530,000	ديوان الرقابة المالية	6042

تابع جدول (3) Table Contd.

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Recurrent Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD	دينار	البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
High Council for Vocational Training	3,500,000	3,500,000	المجلس الأعلى للتدريب المهني	6046
Economic Development Board	4,000,000	4,000,000	مجلس التنمية الاقتصادية	6070
Bahrain Convention & Exhibition Bureau	750,000	750,000	هيئة البحرين للمؤتمرات والمعارض	6071
Orphan's Sponsorship Committee	1,880,000	1,880,000	لجنة كفالة الأيتام	6073
Representatives Council	5,830,000	5,742,000	مجلس النواب	6075
Accounts Under Ministry of Finance Control:	190,545,000	185,850,000	حسابات تحت إشراف وزارة المالية:	
Government Debt Interest	105,000,000	80,000,000	فوائد الدين الحكومي	6051
Contribution to GCC	2,200,000	2,200,000	نصيب البحرين في مجلس التعاون	6052
Government Grants	2,000,000	2,000,000	مساعدات حكومية	6053
Government Share in Pension Fund	525,000	500,000	حصة ومساهمة الحكومة في أنظمة التقاعد	6054
Contribution to United Nations Organization	1,000,000	1,000,000	إشتراكات ومساهمات في منظمات الأمم المتحدة	6055
Miscellaneous Commitments	4,000,000	4,000,000	التزامات متنوعة	6056
Provision for Social Allowance for Pensioners	4,000,000	4,000,000	تكاليف صرف العلاوة الاجتماعية للمتقاعدين	6057
Performance Programme Budgeting System	600,000	600,000	برنامج إدخال نظام ميزانية البرامج والإداء	6058
Other Estimations for Line Ministries & Government Agencies	51,270,000	61,600,000	تقديرات أخرى للوزارات والجهات الحكومية	6059
Risk financing	2,200,000	2,200,000	تمويل الأخطار	6060
UNDP-Bahrain Country Co-Operation Framework (CCF)	750,000	750,000	برنامج التعاون الوطني مع مكتب الأمم المتحدة الإنمائي	6061
Programme for Early Retirement Scheme	13,500,000	13,500,000	برامج التقاعد المبكر	6062
Political Societies Support	2,000,000	2,000,000	دعم الجمعيات السياسية	
Bahrain Institute for Political Development	1,500,000	1,500,000	معهد البحرين للتنمية السياسية	
National Employment Programme	0	10,000,000	البرنامج الوطني للتدريب والتوظيف	
Total	1,381,900,000	1,324,600,000	المجموع	

جدول (4) . Table Contd.

مصرفات المشاريع حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Project Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD دينار		البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Public Administration Sector	36,019,000	37,363,000	قطاع الإدارة العام	
National Guard	1,000,000	566,000	الحرس الوطني	50
Ministry of Interior	32,180,000	33,077,000	وزارة الداخلية	13
Ministry of Foreign Affairs	0	122,000	وزارة الخارجية	16
Civil Service Bureau	286,000	295,000	ديوان الخدمة المدنية	72
Central Informatics Organization	0	689,000	الجهاز المركزي للمعلومات	73
Ministry of Islamic Affairs	800,000	800,000	وزارة الشؤون الإسلامية	77
Survey & Land Registration Bureau	1,753,000	1,814,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري	78
Social Services Sector	47,039,000	49,634,000	قطاع الخدمات الاجتماعية	
Ministry of Information	2,655,000	3,701,000	وزارة الاعلام	20
Ministry of Education	9,287,000	7,270,000	وزارة التربية والتعليم	21
Ministry of Health	23,003,000	25,384,000	وزارة الصحة	22
Ministry of Labour	0	590,000	وزارة العمل	24
General Organization for Youth & Sports	12,094,000	12,390,000	المؤسسة العامة للشباب والرياضة	26
Ministry of Social Development	0	299,000	وزارة التنمية الاجتماعية	29
Economic Services Sector	15,678,000	16,756,000	قطاع الخدمات الاقتصادية	
Ministry of Industry & Commerce	6,178,000	6,711,000	وزارة الصناعة والتجارة	34 و 56
Ministry of Finance	9,500,000	10,045,000	وزارة المالية	81
Infrastructure Sector	323,042,000	318,137,000	قطاع البنية الأساسية	
Ministry of Works & Housing	176,331,000	179,668,000	وزارة الأشغال والإسكان	46
Ministry of Electricity & Water	99,946,000	97,877,000	وزارة الكهرباء والماء	47

Table Contd. (4) تابع جدول

مصرفات المشاريع حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2007 و 2008
Project Expenditure by Ministries for the Fiscal years 2007 & 2008

Description	BD دينار		البيان	رمز الجهة Ministry Code
	2008 اعتماد Budget	2007 اعتماد Budget		
Ministry of Transportation	0	607,000	وزارة المواصلات	48
Civil Aviation Affairs	33,554,000	23,535,000	شئون الطيران المدني	52
Customs, Ports & Free Zones Affairs	13,211,000	16,450,000	شئون الجمارك والموانئ والمناطق الحرة	83
Miscellaneous Budget	13,135,000	7,224,000	الميزانيات المتنوعة	
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Agriculture Affairs)	953,000	1,151,000	وزارة الدولة لشئون البلديات والزراعة (شئون الزراعة)	23
Ministry of Municipalities Affairs & Agriculture (Municipalities Affairs)	10,000,000	5,337,000	وزارة الدولة لشئون البلديات والزراعة (شئون البلديات)	25
Public Commission For the Protection of Marine Resources, Environment & Wildlife	2,182,000	736,000	الهيئة العامة لحماية الثروة البحرية والبيئة والحياة الفطرية	41
Transfer Budget	55,087,000	100,886,000	الميزانيات التحويلية	
Radio & TV Corporation	3,255,000	206,000	هيئة الاذاعة والتلفزيون	60 20
Bahrain University	1,527,000	1,603,000	جامعة البحرين	60 30
Bahrain Development Bank	0	40,000,000	بنك البحرين للتنمية	60 38
Various Capital Projects	38,305,000	47,077,000	المشاريع الرأسمالية المصنفة	60 38
Economic Development Board	12,000,000	12,000,000	مجلس التنمية الاقتصادية	60 38
Total	490,000,000	530,000,000	المجموع	